

Số: 21/2023/QĐCNHGT-DS

GC, ngày 13 tháng 11 năm 2023

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN**

Căn cứ vào các Điều 32, 33, 34 và 35 Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;  
Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của bà Nguyễn Thị M  
và chị Phạm Hồng C.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện tranh chấp “*Hợp đồng vay tài sản*” đề ngày 11 tháng 09  
năm 2023 của bà Nguyễn Thị M.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 27 tháng 10 năm 2023 về việc  
thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

+ Người khởi kiện: Nguyễn Thị M, sinh năm 1960.

Địa chỉ: HKN NT, Khu phố B, Phường B, Tx. GC, tỉnh Tiền Giang.

+ Người bị kiện: Phạm Hồng C, sinh năm 2004.

Địa chỉ: BB HT, Khu phố M, Phường N, Tx. GC, tỉnh Tiền Giang.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên  
chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại  
khoản 2 Điều 32 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

**NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải  
ngày 27 tháng 10 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật  
Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1.** Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản  
ghi nhận kết quả hòa giải ngày 27 tháng 10 năm 2023, cụ thể như sau:

- Chị Phạm Hồng C có nghĩa vụ trả cho bà Nguyễn Thị M số tiền vay còn  
nợ là **150.000.000 đồng** (*Một trăm năm mươi triệu đồng*), trả làm 03 lần cụ thể  
như sau:

+ Lần 01: chị Phạm Hồng C có nghĩa vụ trả cho bà Nguyễn Thị M số tiền  
50.000.000 đồng (*Năm mươi triệu đồng*) vào ngày 27 tháng 04 năm 2024.

+ Lần 02: chị Phạm Hồng C có nghĩa vụ trả cho bà Nguyễn Thị M số tiền

50.000.000 đồng (*Năm mươi triệu đồng*) vào ngày 27 tháng 10 năm 2024.

+ Lần 03: chị Phạm Hồng C có nghĩa vụ trả cho bà Nguyễn Thị M số tiền 50.000.000 đồng (*Năm mươi triệu đồng*) vào ngày 27 tháng 04 năm 2025.

- Bà Nguyễn Thị M không yêu cầu tính lãi đối với khoản tiền nêu trên.

- Kể từ ngày bà Nguyễn Thị M có đơn yêu cầu thi hành án, nếu chị Phạm Hồng C chậm trả khoản tiền nêu trên thì hàng tháng chị C phải trả lãi đối với số tiền chậm trả theo mức lãi suất quy định tại Điều 357 và khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015 tương ứng với thời gian chậm trả tại thời điểm thanh toán.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***

- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND thị xã GC;
- CCTHADS thị xã GC;
- Lưu TA.

**THẨM PHÁN**

**LÊ THỊ HẰNG**